

Genre du véhicule <b>Chariot à moteur</b>	Marque <b>NEUWEILER</b>	Type <b>D 27-FK-1004</b>	Fiche d'homologation n° <b>CH 4589 03</b>
--	----------------------------	-----------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "D 27-FK-1004" sur plaquette du constructeur à l'arrière à droite  
sur tôle de renfort

Numéro du châssis frappé à l'AR à droite sur traverse et sur plaquette du constructeur  
Signe d'identification du moteur frappé "SR3" s.bl.-mot. à l'AR en bas au-dessus robinet vidange huile+s.pl.  
Constructeur **A. NEUWEILER & Co, Kreuzlingen - Représentant général ROLBA AG, Zurich**

<b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>ttes roues</u>	<b>MOTEUR</b> Genre <u>en ligne</u> Temps <u>4</u>
Direction <u>à gauche s.roues AR</u> Assistance <u>[ ou 2 AV</u>	Marque <u>LISTER</u> Carbur. <u>diesel</u>
Frein de service <u>hydraulique, à expansion interne, s.ttes roues</u>	Type <u>SR 3</u>
Frein auxiliaire _____ Ralentisseur _____	Position <u>centre AR</u> Nombre cyl. <u>3</u>
Frein stationn <sup>t</sup> . <u>méc.exp.int.s.axe BV./B. distr.levier+tringle</u>	Alésage <u>88,90</u> Course <u>88,90</u>
Transmission <u>méc. BV, réversible</u> Nombre vit. <u>4</u>	Cylindr. <u>1655</u> cm <sup>3</sup> CV-Impt <u>8,43</u>
Blocage differ. _____ Crochet rem. <u>croch.Jeep</u> Vitesse max. <u>19</u> km/h	CV-puiss. <u>25,90</u> (DIN) à <u>2500</u> t/m
<b>CARROSSERIE</b> Forme <u>benne basculante (à l'AV)</u> Nombre portes _____	Refroidissement <u>air (turbo)</u>
<u>siège conducteur non couvert</u> Toit ouvert _____	Bruit <u>86</u> dB (B) à <u>2500</u> t/m
Nombre de places : Total <u>1</u> ; AV _____ ; milieu _____ ; AR <u>1</u> ; Places debout _____	Amortissement bruit <u>1 pot L=550/ø 120</u>

<b>DIMENSIONS</b>	Vole	AV <u>1385</u>	AR <u>1385</u>
	Diam. braquage	G <u>7,7</u>	DR <u>7,7</u>
Empattement	<u>1810</u>	/ ( / / )	
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>3100</u>	<u>1520</u>	
Largeur	<u>1700</u>	<u>1630</u>	
Hauteur	<u>1430</u>	<u>580</u>	
Porte à faux	AV	<u>670</u>	<u>660</u>
	AR	<u>600</u>	
	lat.		

<b>POIDS</b>	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>850</u>		<u>1030</u>	<u>1880</u>
Charge utile	<u>2010</u>		<u>210</u>	<u>2220</u>
Poids total	<u>2860</u>		<u>1240</u>	<u>4100</u>
Garantie fabr.	<u>3500</u>		<u>2000</u>	<u>4100</u>
Dimens. pneus	<u>10-15 AM 8 Ply</u>	<u>10-15 AM 6 Ply</u>		
Charge p. essieu	<u>3200</u>	<u>2900</u>		
	de l'ensemble		<u>7800</u>	
Poids maxi remorquable			<u>3700</u>	kg

EQUIPEMENTEquipement électrique 12 V

Feux de route \_\_\_\_\_ Avertisseur optique \_\_\_\_\_  
 Feux de croisement 2 permanents Feux de position 2 ds. phares  
 Feux de gabarit \_\_\_\_\_ Feux de brouillard \_\_\_\_\_  
 Avertisseur 1/ électrique Niv. sonore 86 (dB/B)  
 Essue-glace \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_  
 Feux arrières 2/ BOSCH Catadioptrés 2/ Ø 72 mm rgo  
 Feux stop 0311150005 Feux de recul \_\_\_\_\_  
 Eclair. plaque contr. 2/ à gauche AR Plaque forme haute/oblongue \_\_\_\_\_  
 Rétroviseur \_\_\_\_\_ Indic. vitesse \_\_\_\_\_  
 Indic. direction clign. \_\_\_\_\_  
 AV \_\_\_\_\_ latér. \_\_\_\_\_ AR \_\_\_\_\_  
 Avert. clign. \_\_\_\_\_ Lampes de travail \_\_\_\_\_  
 Feux complémentaires : \_\_\_\_\_

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Chariot à moteur  
 Marque & type NEUWEILER D 27-FK-1004  
 Chassis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Homologation n° CH 4589 03  
 Forme de la carr. benne basculante  
 Couleur \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Places ass. : Total 1 ( \_\_\_\_\_ avant)  
 Poids à vide 1880 Carburant diesel  
 CV 8,45  
 Charge utile 2220 Cylindrée 1655 cm<sup>3</sup>  
 Poids total 4100 Poids de l'ensemble 7800

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

Le type du moteur est frappé par le constructeur sur le bloc-moteur.

Plombage : 1 plomb sur la vis de butée de plein gaz.

Immatriculation comme chariot de travail voir BT CH 5589 03

Lieu et date de l'expertise

Zurich, 7.12.67

La commission d'expertise